



Dedicated by Dr. Brian and Robbie Schwartz in honour of their children and grandchildren

1. שופטים פרק ג

וַיִּזְעֻקוּ בְנֵי־יִשְׂרָאֵל אֶל־יְהוָה וַיְהִי יְהוָה מוֹשִׁיעַ לְבִנְיָיִשְׂרָאֵל וַיּוֹשִׁיעֵם אֶת עֲתַנְיָאֵל בֶּן־קִנְזַן אֶחָי כָּלֵב הַקָּטָן מִמֶּנּוּ: (י) וַתְּהִי עָלָיו רוּחַ־יְהוָה וַיִּשְׁפֹּט אֶת־יִשְׂרָאֵל וַיֵּצֵא לְמַלְחָמָה וַיִּתֵּן יְהוָה בְּיָדוֹ אֶת־כּוּשָׁן רִשְׁתַּיִם מֶלֶךְ אֲרָם וַתֵּזֶז יָדוֹ עַל כּוּשָׁן רִשְׁתַּיִם: (יא) וַתִּשְׁקֹט הָאָרֶץ אַרְבָּעִים שָׁנָה וַיָּמָת עֲתַנְיָאֵל בֶּן־קִנְזַן: פ

Artscroll translation: The Children of Israel cried out to Hashem, and Hashem set up a savior for the Children of Israel and he saved them: Otniel ben Kenaz, Caleb’s younger brother. The spirit of Hashem was upon him and he judged Israel. He went out to war and Hashem delivered Cushan-rishathaim, king of Aram, into his hand; and his hand dominated Cushan-rishathaim. The land was tranquil for forty years; and Otniel son of Kenaz died.

2. תלמוד בבלי מסכת סוטה דף יא עמוד ב

עתניאל בן קנז אחי כלב! אמר רבא: חורגו דקנז הוה .

“Otniel ben Kenaz the brother of Caleb” - Rava says “He (Caleb) was Kenaz’s step son.”

3. רש"י מסכת סוטה דף יא עמוד ב

חורגו דקנז – בן אשתו של קנז היה כלב ונמצא עתניאל אחיו מאמו.

Kenaz’s step brother- Caleb was Kenaz’s step son. Otniel was his brother from his mother. (i.e. Caleb’s father was Yefuneh. Otniel’s father was Kenaz. Caleb and Otniel were brothers who shared the same mother.)

4. שופטים פרק א

וַיֹּאמֶר כָּלֵב אִשְׁרֵי־יָבֵה אֶת־קִרְיַת־סֶפֶר וְלָכְדָהּ וַנִּתְּתִי לּוֹ אֶת־עַכְסָה בְּתִי לְאִשָּׁה: (יג) וַיִּלְכְּדֶה עֲתַנְיָאֵל בֶּן־קִנְזַן אֶחָי כָּלֵב הַקָּטָן מִמֶּנּוּ וַיִּתֵּן־לוֹ אֶת־עַכְסָה בְּתוֹ לְאִשָּׁה: (יד) וַיְהִי בְּבֹאֶהָ וַתִּסְתַּהֲרֶה לְשֹׂאֵל מֵאֵת־אָבִיהָ הַשָּׂדֶה וַתִּצְנַח מֵעַל הַחֲמֹר וַיֹּאמְרָהּ כָּלֵב מַה־לָּךְ; (טו) וַתֹּאמֶר לוֹ הִבְהִילִי בְרִכָּהּ כִּי אֶרְץ הַנֶּגֶב נִתְּתָנִי וַנִּתְּתָה לִי גִלְתַּי מִיָּם וַיִּתֵּן־לָהּ כָּלֵב אֶת גִּלְתַּי וְאֶת גִּלְתַּי תַּחֲתִיתִי: פ

Artscroll translation: Caleb said, “Whoever smites Kiriath-sefer and conquers it- I shall give him my daughter Achsah as a wife.” Otniel son of Kenaz, Caleb’s younger brother, conquered it; so he gave him his daughter Achsah as a wife. When she came (to Otniel), she urged him to let her ask her father for a field. Then she slid off the donkey, and Caleb said to her, “What do you wish?” She said to him, “Give me a (source of) blessing- for you have given me an arid land; give me springs of water.” So Caleb gave her the upper springs and the lower springs.

Husband

5. תלמוד בבלי מסכת תמורה דף טז עמוד א

ויהי בבואה ותסיתהו לשאל מאת אביה שדה ותצנח מעל החמור, מאי ותצנח? אמר רבא א"ר יצחק, אמרה לו: מה חמור זה, כיון שאין לו מאכל באבוסו - מיד צועק; כך אשה, כיון שאין לה תבואה בתוך ביתה - מיד צועקת. ותאמר תנה לי ברכה כי ארץ הנגב נתתני - בית שמנוגב מכל טובה. ונתתה לי גולות מים - אדם שאין בו אלא תורה בלבד. ויתן לה כלב את גולות עליות ואת גולות תחתיות, אמר לה: מי שכל רזי עולם עליונים ותחתונים שלו יבקש ממנו מזונות...תנא, הוא עתניאל הוא יעבץ, ומה שמו - יהודה אחי שמעון שמו. עתניאל - שענאו אל, יעבץ - שיעץ וריבץ תורה בישראל. ומנלן שענאו אל - דכתיב ויקרא יעבץ לאלהי ישראל לאמור אם ברך תברכני והרבית את גבולי והיתה ירך (עמדי ועשה מרעתי) לבלתי עצבי ויבא אלהים את אשר שאל. אם ברך תברכני - בתורה

“When she (Achsa) came (to Otniel), she urged him to let her ask her father for a field. Then she slid off the donkey.” What is meant by “she slid off?” Rava says in the name of Rabbi Yitzchak- She said to him “Just as when a donkey no longer has food in his trough he begins to scream out, so too a woman (referring to herself) once she no longer has grain in her home begins to scream out. “She said ‘Give me a (source of) blessing for you have given me an arid land”- A home that is empty from all good. “Give me springs of water”- A man who has nothing other than Torah. “So Caleb gave her the upper springs and the lower springs”- He said to her “One who all the secrets of the upper and lower worlds are revealed to him (Otniel), and you are asking from him for food? We learn that Otniel is the same person as Yaavetz, and in fact his name was Yehuda the brother of Shimon. (He was called) Otniel because Hashem answered him, and Yaavetz because he spread Torah. How do we know that Hashem answered him? The pasuk says “And Yaavetz called out to the G-d of Israel saying ‘If You will bless me and increase my borders and Your hand will be with me and You keep me from harm so that I not be saddened, and G-d brought what he had requested.” “If you will bless me”- with Torah.

## 6. מהרש"א חידושי אגדות מסכת תמורה דף טז עמוד א

אם ברך תברכני בתורה כו' כמו שבקשה עכסה תנה לי ברכה דהיינו פרנסה ע"י שתברכני בתורה תהיה מלאכתי מתברכת וע"כ כפל לומר ברך תברכני

If you will bless me with Torah- As Achsa requested "Give me a blessing," which refers to sustenance, through the blessing of Torah my work will be successful. This is why he used the double expression of "barech tivarcheini."

## 7. Stephen Covey, *The 7 Habits of Highly Effective People* (pg 285)

So they pool those desires. And they're not on opposite sides of the problem. They're together on one side, looking at the problem, understanding the needs, and working to create a third alternative that will meet them.

### Brother

## 8. שופטים פרק א

וַיֹּאמֶר יְהוּדָה לְשִׁמְעוֹן אָחִיו עֲלֵה אִתִּי בְּגוֹרְלִי וְנִלְחַמְנָהּ בְּכַנְעִי וְהִלַּכְתִּי גַם־אִנִּי אִתְּךָ בְּגוֹרְלֶךָ וַיֵּלֶךְ אִתּוֹ שִׁמְעוֹן :

Artscroll translation: Judah said to Simeon his brother, "Go up (in battle) with me for my portion and let us wage war against the Canaanite; then, I too, will go with you for your portion." So Simeon went with him.

## 9. רש"י שופטים פרק א פסוק ג

ויש פותרין יהודה יעלה הוא עתניאל הוא יעבץ שאנו אומרים במסכת תמורה מה שמו יהודה אחיו שמעון שמו ולשמעון אחיו אמר שילך אתו Some explain that Yehuda is referring to Otniel, who is also Yaavetz, since we say in the Gemara in Temurah that his name was Yehuda the brother of Shimon. Here he was saying to Shimon his brother to accompany him.

## 10. רש"י בראשית פרק י פסוק כה

יקטן – שהיה עניו ומקטין עצמו ,

Yoktan- He was humble and diminished himself (i.e. humbled himself)

## 11. תלמוד בבלי מסכת מגילה דף יא עמוד א

ודוד הוא הקטן – הוא בקטנותו מתחילתו עד סופו, כשם שבקטנותו הקטין עצמו אצל מי שגדול ממנו בתורה – כך במלכותו הקטין עצמו אצל מי שגדול ממנו בחכמה .

And Dovid was the youngest- He maintained his humility from beginning to end. Just as he humbled himself in front of those greater than him in Torah when he was small, so too he humbled himself when he was king.

### Leader

## 12. תלמוד בבלי מסכת תמורה דף טז עמוד א

ויקרא יעבץ לאלקי ישראל לאמור אם ברך תברכני והרבית את גבולי והיתה ירך (עמדי ועשה מרעתי) לבלתי עצבי ויבא אלקים את אשר שאל. אם ברך תברכני - בתורה, והרבית את גבולי - בתלמידים, והיתה ירך עמדי - שלא ישתכח תלמודי מלבי, ועשה מרעתי - שיזדמנו לי ריעים כמותי, לבלתי עצבי - שלא ישגבני יצה"ר מלשנות

And Yaavetz called out to the G-d of Israel saying "If You will bless me and increase my borders, and Your hand will be with me so that I am not saddened," and G-d brought what he had requested. "If you will bless me"- with Torah. "And increase my borders"- with students. "And Your hand will be with me"- so that my learning should not be forgotten from my heart. "And you keep me from harm"- that I come across friends similar to myself. "So that I not be saddened"- that the evil inclination should not overpower me from studying.

## 13. תלמוד בבלי מסכת הוריות דף י עמוד ב

ת"ר: אשר נשיא יחטא – אמר ריב"ז: אשרי הדור שהנשיא שלו מביא קרבן על שגגתו

"When a king will sin"- Rabbi Yochanan ben Zakkai says "Fortunate is the generation who's king brings a sacrifice for his accidental sins."

## 14. ישעיהו פרק ו

וַאֲשַׁמְעֵ אֶת־קוֹל אֲדֹקִי אֲמַר אֶת־מִי אֲשַׁלַּח וּמִי יֵלֶךְ־לְנֹוּ וַאֲמַר הֲנִי שְׁלָחְנִי :

And I heard the sound of G-d saying "Who should I send, and who will go for us," and I said "Here I am, send me."

## 15. גר"א

ומי ילך לנו: פירוש אליהו תבע כבוד האב ולא כבוד הבן. שלא מצינו שהתפלל בעד ישראל, יונה תבע כבוד הבן שלא רצה בתשובת נבואה שלא יצא ריעותא לישראל ולא תבע כבוד האב, אבל משה אמר למה יחרה וכו' ודי זהב וכו', ותבע כבוד האב, ואמר לישראל חטאתם חטאה גדולה, וז"ש כאן ומי ילך לנו, ר"ל בשביל שנינו

"Who will go for us" - Eliyahu demanded that the Father (G-d) be respected but did not demand that the son (the Jewish People) be respected, for we don't find that he prayed for the Jewish People. Yonah demanded that the son be respected, in that he didn't want Ninveh to repent because it would have negative repercussions for the Jewish People, but he did not demand that the Father be respected. Moshe, however, said "Why do you get angry with your people?" and "It is because of the wealth that you gave them..." He also demanded that the Father be respected, as he said "You have sinned a great sin." And this is what is meant when it says here "Who will go for us" - meaning for both of us.